

Beo5

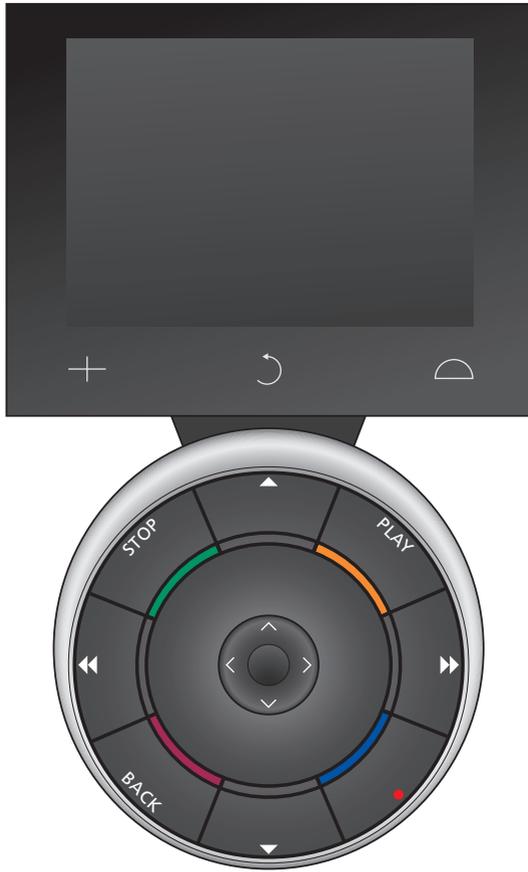
指南

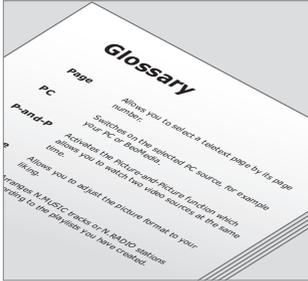
您的个人专用遥控器

经过针对性定制的 Beo5 遥控器能让您轻松使用家里的 Bang & Olufsen 产品。

购买 Beo5 时, Bang & Olufsen 零售商会根据您的个人产品设置情况对该遥控器进行编程处理。

如果这样, 该遥控器便可以根据每个用户的情况进行个性化设计, 从而确保您的 Beo5 遥控器中所有按钮都与您的具体设置相关。





根据您的情况定制 Beo5 遥控器，其中所有按钮在个人用 Beo5 的术语表中都有说明。

本指南描述了使用 Beo5 遥控器的基本原则。

作为本指南的一个辅助工具，每当 Bang & Olufsen 零售商在店内定制您的 Beo5 遥控器时，总会为您创建一份私人用 Beo5 按钮概述及对应的术语表。

按钮概述可以为您提供一份关于自己 Beo5 遥控器的指示图，使您能快速找到所需的按钮或功能。

在个人用 Beo5 遥控器的术语表中，您可以找到在您的具体设置中可用的所有按钮的说明。

如果您更改了产品设置（比如说，您购买了一个新产品），请务必让您的 Bang & Olufsen 零售商对您的 Beo5 遥控器重新进行编程。之后，您就能够收到一份全新的，且与您的新设置相符的 Beo5 按钮概述和术语表。

注意！如需进一步了解如何操作 Bang & Olufsen 产品，请参阅各产品附带的《指南》。

开始使用, 8

怎样启用遥控器, 开始使用前应做些什么。

显示屏操作, 9

如何使用遥控器的显示屏。

如何操作 Beo5 操纵球, 10

如何操作 Beo5 操纵球上的滚轮和按钮。

其它产品的操作, 12

弄清楚是否可以用 Beo5 遥控器操作其它非 Bang & Olufsen 产品。

Beo4 列表, 13

找出 Beo4 和 Beo5 按钮名称的不同之处。

充电器的使用, 14

弄清楚如何以及何时给遥控器充电。

Beo5 设置菜单, 16

弄清楚如何更改遥控器的设置。

维护和清洁, 18

弄清楚如何维护和保持遥控器的清洁。

更多帮助, 19

弄清楚为了获得更多帮助, 可联系何人。

首次使用 Beo5 遥控器之前，一定要先给它充电。如需获得更多有关如何给 Beo5 充电的信息，请参考第14页。

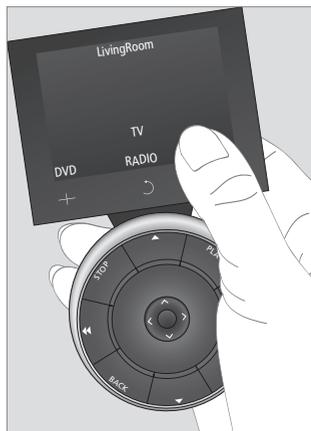
开始使用您的 Beo5...

充电完毕后，便可以使用遥控器了。

要激活 Beo5 显示屏，只需拿起 Beo5，或轻触显示屏，显示屏就会亮起。之后，便可以通过按屏幕选中按钮。



当您拿起遥控器或触摸显示屏时，显示屏就会亮起。



一旦显示屏被激活，屏幕上就会出现各种按钮。按下按钮，便可以激活某个信息源或某项功能。

使用诀窍.....

一旦选中某个信号源后，多数操作（比如说，调节音量、浏览曲目或频道、暂停播放等）便可以通过操作 Beo5 的球形按钮来完成。

如果您用左手操作遥控器，您还可以更改按钮的布局。如需获得更多信息，可参考第16页或联系您的 Bang & Olufsen 零售商。

注意！我们的建议是，让 Beo5 一直保持待机模式 - 不要将其关闭。不过，如果您确实想要关闭或打开 Beo5，只需长按中心按钮即可。

1 - 选择区域.....

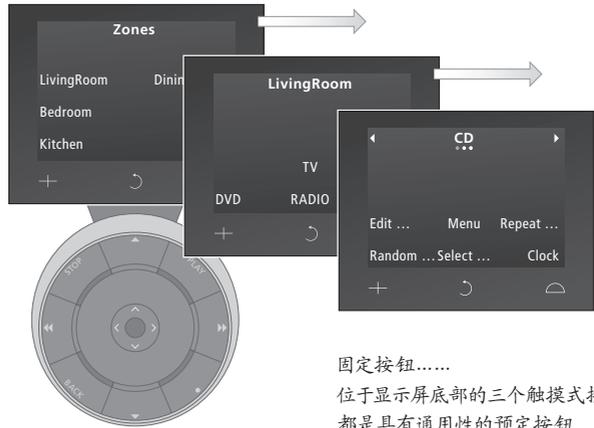
如果您在自己的 Bang & Olufsen 中设置多个区域, 那么您就可以在“Zones”屏幕中选择或切换区域。

2 - 查看信号源.....

当您选中一个区域后, 该区域中可用的音频和视频系统就会以按钮形式显示在屏幕上。选择一个信息源, 然后按下按钮来激活它。

3 - 激活信息源控制器.....

一旦激活某个信息源, 与该信息源相关的功能便会以按钮形式显示在屏幕上。举例来说, 如果您选择了 TV (电视), 那么您将能够激活“Text” (文本)、“Menu” (菜单) 等功能。



使用诀窍.....

如果显示屏显示的内容超过一“页”, 就会用箭头和页指示栏来表示, 与上图所示的 CD 显示屏显示方式一样。按屏幕上的箭头可以在“页”与“页”之间浏览。

如果显示的按钮含有子菜单, 那么其后面会加上三个点, 就像上图 CD 显示屏上的“Edit” (编辑) 按钮。

固定按钮.....

位于显示屏底部的三个触摸式按钮都是具有通用性的预定按钮。

✦ 显示待选择的数字, 例如, 无线电台号、频道号等。再按一次即可回到上一屏幕。

↶ 返回到 Beo5 显示屏。

⏏ 设置 Bang & Olufsen 设备周围场景 (例如, 控制扬声器、脚架位置, 以及选择区域等) 的快捷按钮。再按一次即可回到上一屏幕。

……外圈按钮

外圈按钮用于一般的信息源操作。

例如，浏览频道、电台、唱片和曲目等。
长按可以持续浏览

按一次可以暂停播放，再按一次则完全停止播放

开始播放

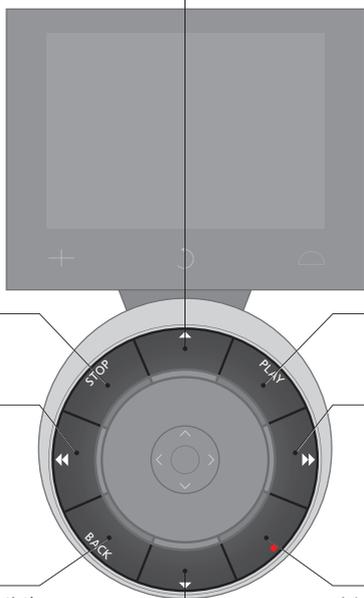
曲目、播放列表或唱片的倒带

曲目、播放列表或唱片的快进

返回到上一级菜单，长按可以完全退出菜单

待机按钮：按一次可以将目前正在操作的产品切换至待机模式，长按则可以将整个系统切换至待机模式。

例如，浏览频道、电台、唱片和曲目等。
长按可以持续浏览



……中心按钮

位于 Beo5 中心的按钮，主要用于菜单操作。

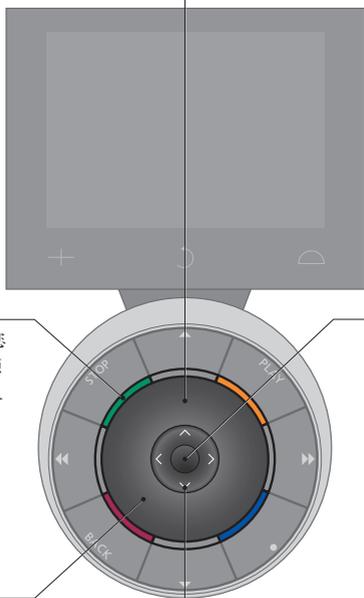
滚轮用于调整音量。顺时针方向转动滚轮可以增加音量，逆时针方向转动则可以降低音量

彩色按钮所起的作用各不相同，要视您操作的产品种类而定。要想激活某种颜色，只需朝着该颜色方向按一下音量滚轮。

中心的按钮：按一下可以确认选择和设置

沿逆时针方向快速转动滚轮可以达到消音的目的，若要恢复声音，只需再转动一次滚轮即可。

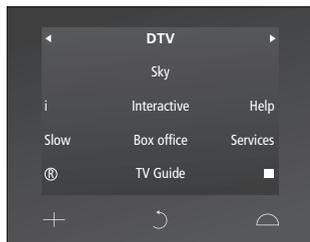
按各种箭头记号可以上、下、左、右移动屏幕上的菜单。长按可以持续浏览



如果您的 Bang & Olufsen 视频产品配备有周边单元控制器，那么您还可以将兼容的非 Bang & Olufsen 产品（例如：机顶盒）连接到该产品上，并且仍可以用 Beo5 遥控器进行操作。只需让您的零售商根据您所拥有的机顶盒，对您的 Beo5 进行编程，那么该机顶盒的遥控按钮便会出现 Beo5 的显示屏上。

其它被选中的非 Bang & Olufsen 产品（如，灯、帘幕、百叶窗等）也可以用 Beo5 进行操作，其中一部分可以通过兼容的家庭自动化系统操作，另外一些则可以用 Beo5 直接操作。

如需进一步了解如何用 Beo5 操作非 Bang & Olufsen 的信息，请联系您的 Bang & Olufsen 零售商。



操作机顶盒的按钮示例。

注意！与非 Bang & Olufsen 产品相关的按钮，在 Beo5 术语表中不予以解释或说明。

其它 Bang & Olufsen 产品所附的《指南》中，所有操作可能都是以 Beo4 为例进行描述的。Beo4 和 Beo5 之间的差异可能会影响您对上述《指南》的理解。

Beo4 所列按钮的解释

Beo4 遥控器有一些特别“按钮”，当按下“LIST”（列出）按钮时，这些按钮便会出现显示在显示屏上。

在 Beo5 的显示屏上也可以找到这些按钮，不过与 Beo4 不同，Beo5 显示屏中的所有按钮都有解释。

本页右侧对比列出了 Beo4 和 Beo5 中的按钮名称。当您阅读提到 Beo4 按钮的指南时，可能会需要这个列表。

Beo4 和 Beo5 的其它不同点

如果您所阅读的指南要求您按 EXIT，在 Beo5 操纵球中，您就必须按 BACK 来替代。

同样，如果您熟悉了 Beo4 的 GO 按钮，那您就注意了，在 Beo5 操纵球中已用中心按钮代替了此按钮。

Beo4	Beo5
BALANCE	Balance
BASS	Bass
CLOCK	Clock
EDIT	Edit
FORMAT	Format
LARGE	Large
LOUDNESS	Loudness
MIX	Mix
PAGE	Page
P-AND-P	P-and-P
P.MUTE	Picture Mute
RANDOM	Random
REPEAT	Repeat
RESET	Reset
SELECT	Select
SHIFT	Shift
SOUND	Sound
SPEAKER	Speaker
S.STORE	Sound Store
STAND	Stand
STORE	Store
TRACK	Track
TREBLE	Treble
UPDATE	Update

GO = 中心按钮

EXIT = BACK

Beo5 是一种用电池供电的遥控器，与无绳电话类似，需要定期充电。为 Beo5 定制的充电器便是用于此目的。

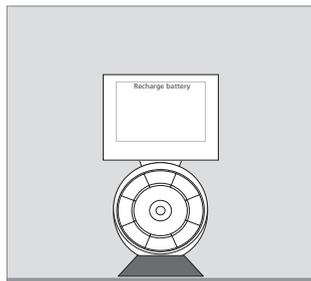
为了保证您的 Beo5 遥控器总是电量充足，我们给您的建议是：在未使用遥控器时，一定要将其放在充电器内。

充电

如右图所示，将遥控器正确放入充电器内。要完全将电充满，Beo5 需要充电4小时。

完全充满后，电池的电量足以供14天待机使用或4小时的集中使用。

显示屏上的文本会提示您，何时要给 Beo5 遥控器充电。



当电池需要充电时，显示屏上会出现“Recharge Battery”（请给电池充电）字幕。

当您长按中心按钮却无法打开 Beo5 遥控器时,那就说明遥控器需要充电了。

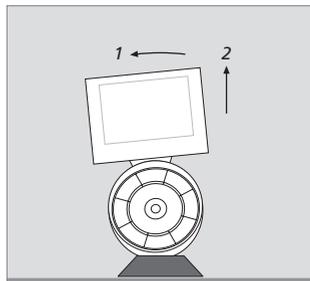
如果 Beo5 彻底没电了,请立即将其放入充电器中,之后您就有足够的电量打开电视或收音机。然后,再让它继续充电,而您自己可以在一边看电视或听广播。

Beo5 的功耗

打开 Beo5 时会消耗电能,尤其是背光打开时消耗更多。因此,在以下情况下,您的 Beo5 会慢慢降低功耗:

- 未使用时间超过10秒钟,背光暗下来时。
- 未使用时间超过20秒,Beo5 进入待机模式,并显示黑屏时

若要更改这些设置,请参考本指南的第17页。



充电器用一块磁铁牢牢固定 Beo5。当您取下遥控器时,必须略微将其倾斜一下,使其与充电器分开。

Beo5 遥控器的设置菜单可以让您自己修改许多设置。如果要进入 Beo5 的 Setup (设置) 菜单, 请长按待机按钮, 同时按球形按钮的中间。

如何浏览设置菜单……

您可以用球形按钮上的中心按钮和箭头按钮 (∧∨<>) 直接在屏幕上浏览和选择设置菜单项。

要选择某个菜单项, 只需将行指示符移至您想要激活的按钮处, 然后按下中心按钮。有些情况下, 您可能不得不直接按屏幕来完成操作。

要返回到设置菜单的上一级, 请按球形按钮上的 BACK (回退) 或屏幕上的 。当您退出设置菜单时, 您的更改会自动保存。



设置菜单中有两条水平线指示被高亮选中的按钮。按中心按钮进行选择。

设置菜单的选项……

Edit ... (编辑) 让您可以显示或隐藏 Beo5 显示屏上的按钮。这意味着, 您可以删除不使用的按钮, 显示当前隐藏的按钮。

如果您的零售商已在您的 Beo5 上设置了一个频道菜单, 那么您还可以在频道或电台菜单中更改与频道名称相关的编号。

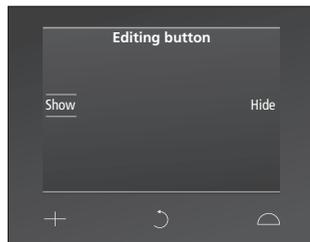
Settings ... (设置) 让您可以更改背光减弱或亮起相关的设置*。您还可以将 Beo5 的所有设置都恢复到 Bang & Olufsen 零售商为您设定的初始设置。

*注意, 显示屏背光亮的时间越长, 遥控器所需充电次数就更多。

Config ... (配置) 让您将 Beo5 设置成默认配置。

Option Pgm ... (选项编程) 让您对自己的 Bang & Olufsen 产品进行选项编程。

Info ... (信息) 包含了 Beo5 软件版本、电池状态、Beo5 最新配置日期等信息。



例子 - 如何显示或隐藏按钮:

- > 按下中心按钮, 选择 Setup (设置) 菜单中的 Edit (编辑)。
- > 用触摸屏上的按钮选择第一个区域, 然后选择您要编辑的信息源按钮。
- > 按相关的触摸按钮, 然后按中心按钮选择您要编辑的按钮 (当前隐藏的按钮都显示成灰色)。
- > 再按一次中心按钮就可以对按钮进行编辑。当您退出菜单时, 您的更改会自动保存。

清洁遥控器时最好将其关闭。长按中心按钮就可以完成此操作。

要打开 Beo5，只需再次长按中心按钮即可。

清洁

将一块软布浸入含有几滴温和清洁剂的水中，然后拧干水分，即可用它擦去油迹或顽固污渍。

如果要清洁 Beo5 显示屏，请使用柔和的屏幕清洁剂。为了保持显示屏的最佳性能，切勿让清洁剂在屏幕上留下任何痕迹。

如果显示屏受损，请联系您的零售商予以替换。

请务必小心，有些微纤维布料具有强烈的研磨性，可能损坏显示屏。

注意！忌用酒精或其它溶剂来清洗 Beo5 遥控器的任何部分！

如果您有关于 Beo5 遥控器日常使用方面的任何问题, 您可以.....

.....在根据您的情况定制的 Beo5 术语表中找到答案, 对于您所拥有的, 经过具体设置的 Beo5 遥控器中的每项功能或每个按钮, 该术语表中都有简短的说明。

.....参考我们网站上的 Service FAQ (服务常见问题解答), 该 FAQ 列出了关于 Beo5 使用方面最常见问题的答案。

.....向当地 Bang & Olufsen 零售商咨询。

.....联系 Bang & Olufsen 公司的国际客户服务部门, 他们会通过电子邮件或电话形式为您提供6种语言的支持。

如需联系我们, 请访问我们的网站:
www.bang-olufsen.com

或写信至:
Bang & Olufsen a/s
BeoCare

Peter Bangs Vej 15
DK-7600 Struer

或传真至:
Bang & Olufsen
BeoCare
+45 9785 3911



3509290070400009